

LEXIQUE

FRANÇAIS-MANDARIN

Soutien Informatique

Français		Anglais	Mandarin	Interprétation
Analyse de systèmes			系统分析	
1	matériel "informatique"	hardware	硬件	Matériels incluent : carte mère, processeur, mémoire, carte graphique, etc. c'est un mot contraire de logiciel.
2	Carte Mère	motherboard	主板	
3	Processeur	CPU	处理器	
4	Mémoire	memory	内存	
5	Carte graphique	graphic card	显卡	
6	Disque dur	harddisk	硬盘	
7	Alimentation	power supply	电源	
8	Boitier	case	机箱	
9	Périphériques	peripheral devices	外围设备	计算机系统中除主机外的其他设备, 如鼠标, 键盘, 打印机等
10	écran	screen	显示器	
11	clavier	keyboard	键盘	
12	souris	mouse	鼠标	
13	imprimante	printer	打印机	
14	Caméra Web	webcam	摄像头	
17	logiciel	software	应用程序软件	应用程序通常执行使计算机系统用户受益的任务, 比如Zoom, Wechat等
18	système d'exploitation	operating system	操作系统	Win10, Win7, 苹果公司的MacOS, IPHONE的IOS, Linux, Huawei的Android等都是操作系统
19	utilitaire	utility software	实用程序软件	实用程序软件通常用于管理计算机系统。比如操作系统, 声卡显卡驱动等
20	port logique	logic gate	逻辑门	逻辑门是数字逻辑电路基本单元, 任何复杂的逻辑电路都可由这些逻辑门组成
21	Binaire	Binary	二进制	二进制 (binary) 在数学和数字电路中指以2为基数的记数系统。在二进制系统中, 通常用两个不同的符号0 (代表零) 和1 (代表一) 来表示
22	Hexadécimale	Hexadecimal	十六进制	十六进制在数学中是一种逢16进1的进位制。一般用数字0到9和字母A到F表示, 其中:A~F相当于十进制的10~15, 这些称作十六进制数字

23	Décimale	Decimal	十进制	十六进制在数学中是一种逢10进1的进位制。一般用数字0到9
----	----------	---------	-----	-------------------------------

Systèmes d'exploitation vieillissants (Windows 7, Windows Vista, Linux, etc.) et récents (Windows 8, Windows 10, Android, IOS, etc.)		新老操作系统		
--	--	---------------	--	--

1	installation	installation	安装	
2	configurer	configure	设置	
3	partager	share	共享	
4	mise à jour	update	更新	
5	pilote	driver	驱动程序	
6	panneau de configuration	control panel	控制面板	
7	Partitionnement	partitionning	分区	
8	Défragmenter	defragment	整理碎片	
9	cryptage	encryption	加密	
10	Mode sans échec	safe mode	安全模式	
11	Pare-feu Windows	firewall	防火墙	
12	transférer	transfer	传输 (文件等)	

Logiciels d'application		应用软件		
--------------------------------	--	-------------	--	--

1	un tableau	an "excel" table	Excel 工作簿	
2	une cellule	a cell	一个表格	
3	un classeur	an "excel" document	Excel 文件	
4	une feuille de travail	a worksheet	一个工作表	
5	un caractère	character	字符	
6	un paragraphe	paragraph	段落	

8	un enregistrement	save	保存	
9	une police de caractère	font	字体	
10	la taille	size	大小	
11	un saut de page	page break	分页符	

Réseau 1: Gestion de l'accès			网络1: 访问管理	
1	groupe de travail	workgroupe	工作组	
2	domaine	domain	域	域 (Domain) 是Windows网络中独立运行的单位, 域之间相互访问则需要建立信任关系 (即Trust Relation)。信任关系是连接在域与域之间的桥梁。当一个域与其他域建立了信任关系后, 2个域之间不但可以按需要相互进行管理, 还可以跨网分配文件和打印机等设备资源, 使不同的域之间实现网络资源的共享与管理。
3	Annuaire électronique LDAP	active directory	活动目录	Active Directory是Microsoft创建的Windows服务器操作系统的LDAP电子目录。该目录包含不同类型的不同对象 (用户, 计算机等), 目的是集中两个基本功能: 信息系统中的标识和身份验证。L'Active Directory est un annuaire électronique LDAP pour les systèmes d'exploitation Windows server créé par Microsoft. Cet annuaire contient différents objets, de différents types (utilisateurs, ordinateurs, etc.), l'objectif étant de centraliser deux fonctionnalités essentielles : l'identification et l'authentification au sein d'un système d'information. (LDAP: Lightweight Directory Access Protocol)
4	serveur	server	服务器	
5	Hyper-v	Hyper-v	虚拟机软件	c'est un logiciel qui on permet d'installer une machine virtuelle.
6	vmware	vmware	虚拟机软件	c'est un autre logiciel qui on permet d'installer une machine virtuelle.
7	contrôleur de domaine	domain controller	域控制器	域控制器是指在“域”模式下, 至少有一台服务器负责每一台联入网络的电脑和用户的验证工作, 那么这台服务器被称为“域控制器”。Lorsque l'on crée un domaine, le serveur depuis lequel on effectue cette création est promu au rôle de « contrôleur de domaine » du domaine créé.
8	catalogue global	global catalog	全局编录	全局编录包含了各个活动目录中每一个对象的最重要的属性, 是域林中所有对象的集合。
9	le protocole	protocol	网络协议	网络协议是通信计算机双方必须共同遵从的一组约定。
11	gpo	groupe policy object	组策略对象	组策略对象是组策略设置的集合。Les GPO sont des ensembles de paramètres qui s'appliquent aux utilisateurs et ordinateurs dans des domaines.
12	stratégie de groupe		组策略	组策略在部分意义上是控制用户可以或不能在计算机上做什么, 例如: 实行密码复杂性策略避免用户选择过于简单的密码, 允许或阻止身份不明的用户从远程计算机连接到网络共享, 阻止访问Windows任务管理器或限制访问特定文件夹。

Réseau 2: Partage de ressources			网络2: 共享资源	
---------------------------------	--	--	-----------	--

1	DHCP: Dynamic Host Configuration Protocol	动态主机配置协议	DHCP (动态主机配置协议) 是一个局域网的网络协议。指的是由服务器控制一段IP地址范围, 客户机登录服务器时就可以自动获得服务器分配的IP地址和子网掩码。
2	DNS: Domaine Name Service	域名解析服务	DNS是一个将域名和IP地址相互映射的数据库
3	WDS:windows déployment service.	Windows 部署服务	WDS 是针对批量操作系统的安装, 有时还需要考虑设置相同的桌面环境, 这个角色是通过网络来安装操作系统, 这样可以避免亲自在每台机器上做操作
4	DFS: Distributed file system.	分布式文件系统	DFS 是一种允许文件通过网络在多台主机上分享的文件系统, 可让多机器上的多用户分享文件和存储空间。
5	IIS:internet information service	Internet信息服务	Microsoft IIS 是允许在公共Intranet或Internet上发布信息的Web服务器。它的功能是提供信息服务, 如架设http、ftp服务器等

Moyens de télécommunication		电信	
1	câble	cable	线缆
2	dépannage	troubleshooting	故障排除
3	diffusion	diffusion	广播 广播是指在IP子网内广播数据包, 所有在子网内部的主机都将收到这些数据包。
4	réseau local/LAN	local area network	局域网 局域网内计算机 (或计算机网络) 只允许使用同一种通信规则进行通信
5	ethernet	ethernet	以太网 以太网是局域网的一种, 是当今现有局域网采用的最通用的通信协议标准
6	internet	internet	互联网 指有多个计算机网络互连而成的网络, 这些网络之间的通信协议 (即通信规则) 是可以任意的。
7	NAT: Net work adress translation	Net work adress translation	网络地址转换协议 所有使用本地地址的主机和外界通信时, 都要在NAT路由器上将其本地地址转换成全球IP地址, 才能和因特网连接。
8	sous-réseau	subnet	子网 子网是网络内部的网络。子网使网络更高效。通过子网划分, 网络流量传播距离更短, 无需通过不必要的路由器即可到达目的地。
9	masque de sous-réseau	subnet mask	子网掩码 在没有子网的网络环境下, 路由器通过IP地址的前八位来决定是哪一类型的网络, 从而它们知道哪些是网络ID哪些是主机ID。划分子网时, 路由器也需要知道主机ID是如何划分成子网ID与主机ID的, 但是划分方法可以是任意组合, 也没有办法从IP地址看出来。因此, 必须有额外的信息告知解析IP地址的设备, 这一信息称为子网掩码